



Printemps Littéraire Brésilien

Du 25 mars au 1er Avril 2015
Université Paris-Sorbonne

Organisateur
Leonardo Tonus (Université Paris-Sorbonne)

Le mercredi 25 mars

Maison de la Recherche – Salle D035

13h00-15h00

Hommage à Adriana Lisboa et à Luiz Ruffato

En présence des auteurs

Débat animé (en français) par Leonardo Tonus (Université Paris-Sorbonne) et Carmen V. Pardo (Université de Compostelle)

Le pont de Cratyle (2013) de Maëlys Meyer

Projection du film (en français)

Le jeudi 26 Mars

Amphithéâtre Quinet

17h00-18h00

Des mots et des bulles : le renouveau de la BD au Brésil

Rencontre avec l'écrivain, scénariste Lobo et l'écrivain, illustrateur et réalisateur de films d'animation Eloar Guazzelli

Débat animé (en portugais) par Vicente Cusin Dolgener et Nicole Fück (Université Paris-Sorbonne)

18h00-19h00

La nouvelle littérature pour jeunesse

Rencontre avec les écrivaines Ieda de Oliveira et Simone Paulino

Débat animé (en portugais) par Nayara S. Costa, Mariza Maciel et Meg Sá Soares (Université Paris-Sorbonne)

19h30-20h30

A Rocinha tem histórias (1985) d'Eunice Gutman

Projection du documentaire en présence de la réalisatrice

(sous-titrage en anglais). Débat animé par Alberto da Silva (Université Paris-Sorbonne)

Le vendredi 27 mars

Amphithéâtre Richelieu et Amphithéâtre Cochy

10h30-12h30 (Amphithéâtre Richelieu)

Histoires d'indiens

Rencontre (en français) avec Betty Mindlin (anthropologue et économiste), Daniel Munduruku (Écrivain et Directeur de l'Institut UKÁ) Cristiano Wapichana (écrivain et musicien) et Pascal Dibie (ethnologue/Université Paris-Diderot)

17h00-18h00 (Amphithéâtre Cochy)

Le polar brésilien

Rencontre avec la romancière Andréa Nunes

Débat animé (en portugais) par Keytiane Silva et Maria Jacqueline Frota (Université Paris-Sorbonne)

18h00-19h00 (Amphithéâtre Cochy)

Le bonheur, est-il si facile ?

Rencontre avec les écrivains Edney Silvestre et Sérgio Rodrigues

Débat animé (en portugais) par Leonardo Tonus (Université Paris-Sorbonne) et Ricardo Araújo Barberena (Pontificia Universidade Católica –RS)

19h30-20h30 (Amphithéâtre Cochy)

L'internationalisation de la Littérature brésilienne contemporaine

Avec Paula Salnot (éditrice), Simone Paulino (écrivaine et editrice) et Carmen Villarino Pardo (Professeure à l'Université de Compostelle)

Débat animé (en portugais) par Leonardo Tonus et Caroline Silva (Université Paris-Sorbonne)

Le samedi 28 Mars

Maison de la Recherche – Salle D035

10h00-10h30

Entre voix et manuscrits : les fonds littéraires de l'espace de documentation et de mémoire culturelle (DELFO – PUC- RS)

Présentation (en portugais) par Ricardo Araújo Barberena (Pontificia Universidade Católica –RS)

10h30-11h30

Littérature et diversité : l'inclusion à partir de l'imaginaire

Avec Otávio Cesar Junior et Roberto Parmeggiani

Débat animé (en portugais) par Simone Paulino, Tatiane Silva et Agnaldo Fernandes (Université Paris-Sorbonne)

11h30-12h30

La magie des couleurs

Rencontre avec l'écrivaine et illustratrice Ângela Lago

Débat animé (en portugais) par Andréa Nunes (romancière) et Elaine C. de Almeida (Université Paris-Sorbonne)

14h00-15h30

Sur scène: le théâtre brésilien

Avec Sérgio Roveri (dramaturge) et Marco Antônio Rodrigues (metteur-en-scène)

Débat animé (en portugais) par Rita Maubert, Paulo R. Amaral et Mateus R. Timm (Université Paris-Sorbonne)

16h00-17h00

Um perfil da trajetória de Ruth de Souza (2005), d'Eunice Gutman

Projection du documentaire en portugais en présence de la réalisatrice

Le lundi 30 mars

Institut Ibérique – (salle 23)

11h30-13h00 (Institut Ibérique – salles 22 et 23)

Workshop de création littéraire

Avec les romancières Luciana Hidalgo, Lúcia Bettencourt et Susana Fuentes

14h00-15h30 (Institut Ibérique – salle 23)

Connexion Brésil-Berlin

Rencontre avec la réalisatrice Camila Gonzatto et les écrivains Caio Yurgel et Susana Fuentes

Débat animé (en portugais) par Lúcia Bettencourt (romancière), Nicolle Ortiz et Leonardo Tonus (Université Paris-Sorbonne)

18h30-19h30 (Amphithéâtre Guizot)

L'aventure des mots

Rencontre avec les écrivains Mário Araújo et Alexandre Vidal Porto

Débat animé en portugais par Vitor Rocha, Jéssica Leite, Vivian Maria F. Ramos et Beatriz Loredello (Université Paris-Sorbonne)

19h30-20h30 (Amphithéâtre Guizot)

Entre prose et poésie

Rencontre avec les écrivaines Marília Garcia et Natalia Borges Polesso

Débat animé (en portugais) par Gabriel Harfield Pinheiro, Gabriela Lopes de Azevedo, Horácio Dib et Eliezer Rodrigues (Université Paris-Sorbonne)

Le mardi 31 Mars

Maison de la Recherche – Salle D035/ Amphithéâtre Michelet

12h30-14h00 (Maison de la recherche)

Lumière...action!

Projection des documentaires Nélida Piñon (2006) et Luzes, Memória, Mulheres, Ação (2015) d'Eunice Gutman

Suivi d'un débat (en portugais) en présence de la réalisatrice et animé par Alberto da Silva (Université Paris-Sorbonne)

14h30-15h30 (Maison de la recherche)

L'écriture des villes - voix féminines de la littérature afro-brésilienne contemporaine

Conférence (en portugais) par Susana Fuentes (UERJ/FAPERJ)

15h30-16h30 (Maison de la recherche)

Nos ancêtres, les Portugais!

Rencontre avec la romancière Ângela Dutra de Menezes

Débat animé en portugais par les romancières Lúcia Bettencourt et Susana Fuentes

18h00-19h30 (Amphithéâtre Michelet)

Des mots au féminin

Rencontre avec les romancières Luciana Hidalgo et Lúcia Bettencourt

Débat animé (en portugais) par Thaisnara Matos, Ranny Bernardes, Joyce Pereira et Simoni M. Gomes (Université Paris-Sorbonne)

19h30-20h30 (Amphithéâtre Michelet)

Duas vezes mulher (1985) d'Eunice Gutman

Projection du documentaire (sous-titrage en français) suivi d'un débat, en français, en présence de la réalisatrice.

Le mercredi 1^{er} Avril

Maison de la Recherche – Salle D035/ Lusofolié's

13h30-15h00 (Maison de la recherche)

Ricardo Aronovich, avec mes yeux de Dinosaur (2010) de Luis Miranda

Projection du film suivi d'un débat en français en présence du réalisateur.

Débat animé (en français) par la réalisatrice Eunice Gutman et Joaquín Manzi (Université Paris-Sorbonne)

19h00-20h00 (Lusofolié's)

Lancement de la Revue Pessoa

Édition Spéciale - Salon du Livre de Paris 2015

En présence de l'écrivain Alexandre Vidal Porto et de Leonardo Tonus (Université Paris-Sorbonne)

20h00-24h00 (Lusofolié's)

Concert de Chorinho avec le groupe Toca de Tatu

Adresses de nos rencontres

Maison de la Recherche (Salle D035)

28, rue Serpente – 75006 – Paris (Métro : Odéon)

Amphithéâtre Richelieu, Amphithéâtre Cochy, Amphithéâtre Guizot

17, rue de la Sorbonne – 75005 – Paris (Métro : Cluny Sorbonne)

Amphithéâtre Quinet et Amphithéâtre Michelet

46, rue Saint-Jacques – 75005 – Paris (Métro : Cluny Sorbonne)

Institut Ibérique

31, rue Gay-Lussac – 75005 – Paris (RER B : Luxembourg)

Lusofolie's

57, avenue Daumesnil – 75012 – Paris (Métro : Gare de Lyon)

Nos partenaires

